

# Registerharmonisierung – HarmPers Projekt

## Mitteilung 14-2008

### Bereinigung/Konsolidierung des GWR – Ausbildung im Februar und März

Sehr geehrte Damen und Herren,

In den Vorbereitungsarbeiten für das neue Verfahren betreffend die Volkszählung mittels den administrativen Register, ist die Bereinigung/Konsolidierung der Gebäude- und Wohnungsregister eine wesentliche Aufgabe. Damit diese Aufgabe reibungslos vorgenommen werden kann, hat der Kanton beschlossen, eine Internet-Anwendung des BFS zu verwenden die den Online-Zugang der Daten der Gebäude- und Wohnungsregister (GWR) ermöglicht.

Diese Internetanwendung bedingt einige besondere Kenntnisse um eine effiziente Benutzung zu gewährleisten in Hinsicht auf die Bereinigungsarbeiten (überprüfen ob der im GWR gespeicherte Gebäude- und Wohnungspark komplett ist und die abgelaufenen oder fehlenden Daten betreffend Gebäude und Wohnungen korrigieren). Diese Arbeiten müssen vor der Zuweisung der EGID/EWID in Ihrem Einwohnerregister (EWR) vorgenommen werden um den Qualitätsnormen anlässlich der nächsten Volkszählung zu entsprechen.

Diesbezüglich organisiert der Kanton Ausbildungssitzungen, in Gruppen von 12 Gemeinden, an den folgenden Daten:

16.02.2009	von 13.00 bis 16.45 Uhr
17.02.2009	von 08.00 bis 11.45 Uhr
18.02.2009	von 13.00 bis 16.45 Uhr
19.02.2009	von 08.00 bis 11.45 Uhr
03.03.2009	von 13.00 bis 16.45 Uhr
05.03.2009	von 08.00 bis 11.45 Uhr

Diese Ausbildungssitzungen werden im WIZ, Weiterbildungs- und Informatikzentrum, Route des Grives 2, in Granges-Paccot ([siehe Plan](#)) durchgeführt.

Die Ausbildung ist für jede Gemeinde bestimmt, ausgenommen der Gemeinde Brünisried die mit der Neuadressierung fortgeschrittene Arbeiten durchgeführt hat. Eine Klarstellung der Situation wird mit der Gemeinde Brünisried in der ersten Januarwoche durchgeführt damit die Ausbildung zu einem späteren Zeitpunkt geplant werden kann.

Ziele der Ausbildungssitzungen :

- Umgang mit der GWR-Anwendung des BFS (Behandlung der Fehlermeldungen)
- Erstellung von fehlenden Gebäude und/oder Wohnungen

- Behandlung von überzähligen Gebäude/Wohnungen
- Ratschläge für die Behandlung in Ihrer Gemeinde von Gebäude mit mehreren Wohnungen damit die EGID/EWID mühelos in Ihrem Einwohnerregister zugewiesen werden können.

Beteiligung :

- Für die Gemeinden mit weniger als 2'000 Einwohner : die Person die sich mit den Baubewilligungen befasst **oder** die verantwortliche Person der Einwohnerkontrolle (d.h. 1 Person pro Gemeinde)
- Für die Gemeinden mit mehr als 2'000 Einwohner: die Person die sich mit den Baubewilligungen befasst **oder/und** die verantwortliche Person der Einwohnerkontrolle (d.h. idealerweise 2 Personen pro Gemeinde)

Um eine reibungslose Organisation dieser Ausbildungssitzungen zu gewährleisten, bitten wir Sie uns bis am 9. Januar 2009 an die Email-Adresse [statfr.ch@fr.ch](mailto:statfr.ch@fr.ch) bekannt zu geben:

- 3 Datum (1. Wahl, 2. Wahl, 3. Wahl)
- Name(n) der Teilnehmer(n)

Für jede Ausbildung ist die Teilnehmerzahl beschränkt und die Einschreibungen werden in der Reihenfolge behandelt, die einzelnen Wünsche werden jedoch insofern möglich berücksichtigt.

Le nombre de participants étant limité pour chaque formation, les inscriptions se feront selon leur ordre d'arrivée tout en tenant compte du mieux possible des choix de chacun.

Für allfällige Fragen betreffend diese Ausbildung, wenden Sie sich bitte an:

**1. Frau Marie-Hélène Tille, 026 305 28 31**

**2. Herr Martial Clément, 026 305 28 35**

Zum Schluss und da das Jahr zu Ende geht, möchte ich, im Namen des ganzen HarmPers-Projekts, Ihnen für die wertvolle Mitarbeit im Laufe des Jahres 2008 danken.

Diese Mitteilung ist die letzte des Jahres die zu Ende geht. Ich benutze diese Gelegenheit um Ihnen frohe Festtage und alles Gute für das neue Jahr zu wünschen.

Beat Binder  
Sicherheits- und Justizdirektion  
Projektdirektor HarmPers  
[beat.binder@fr.ch](mailto:beat.binder@fr.ch)  
026 305 1528  
079 413 4268